

*Questions orales*

**M. Stevens:** Bonjour. Monsieur le Président, voilà le genre de questions positives que les Canadiens aimeraient entendre plus souvent.

**Des voix:** Bravo!

**M. Deans:** Quelqu'un pourrait-il lui dire ce qu'on lui a demandé?

**M. Stevens:** Je pense que Paramax mérite d'être félicitée pour l'ouverture de ce nouveau centre de recherche à Montréal, qui va faire travailler 500 personnes de la région. D'autant plus que pour ce faire elle utilise 11 millions de dollars de ses fonds propres. Bref, au lieu du tableau d'épouvante que nous brosse l'opposition, on voit que le Canada bouge. Des emplois pour les Canadiens!

**Des voix:** Bravo!

\* \* \*

[Français]

**L'AGRICULTURE****LA POLITIQUE LAITIÈRE—LA POSITION DU GOUVERNEMENT**

**M. Alain Tardif (Richmond-Wolfe):** Monsieur le Président, ma question s'adresse également au ministre de l'Agriculture.

Les producteurs de lait au Québec sont actuellement très inquiets. Ils attendent effectivement la politique laitière à long terme qui avait été promise à plusieurs dizaines de reprises, et cette décision devait être annoncée le 1<sup>er</sup> août. Nous sommes actuellement le 25 octobre et on ne connaît toujours pas la politique laitière de votre ministère.

Le ministre peut-il dire à cette Chambre quelles sont les raisons qui motivent un aussi long délai pour faire connaître les intentions du gouvernement à ce chapitre?

[Traduction]

**L'hon. John Wise (ministre de l'Agriculture):** Monsieur le Président, je m'intéresse à la question du député et à sa mention d'un retard. Je tiens à lui assurer qu'il n'y a absolument pas de retard, à n'en pas douter. Il n'y a pas eu d'engagement de pris quant à l'annonce de la politique laitière à long terme...

**M. Nunziata:** Oh, si. Vous avez promis un comité.

**M. Wise:** ... le 1<sup>er</sup> août. Ils ne savent plus d'où ils en sont, ils n'y comprennent rien. Ce qui était nécessaire, et ce que nous avons fait le 1<sup>er</sup> août, c'était d'annoncer une augmentation de prix. Il n'y a pas eu de politique laitière à long terme de promesse, ni pour cette date ni pour le 1<sup>er</sup> septembre, le 15 septembre ou le 1<sup>er</sup> novembre.

● (1150)

Le député devrait savoir que j'ai chargé deux personnes tout à fait qualifiées d'effectuer une étude et de consulter tout le monde dans ce secteur. Je vais recevoir le rapport de ces deux personnes, M. Everett Biggs et M. Benoît Lavigne, qui ont

procédé à de larges consultations dans le pays auprès de tous les secteurs de l'industrie.

**Des voix:** Règlement!

**M. Wise:** Je vais recevoir ce rapport...

**Des voix:** Règlement!

**M. Wise:** Je vais recevoir ce rapport dans deux semaines peut-être. Les députés admettront sûrement qu'il va me falloir encore deux ou trois semaines pour étudier les tenants et les aboutissements du rapport...

**M. le vice-président:** Nous remercions le ministre de sa réponse.

[Français]

**ON DEMANDE AU MINISTRE DE S'ENGAGER**

**M. Alain Tardif (Richmond-Wolfe):** Monsieur le Président, ma question supplémentaire s'adresse au même ministre. Est-ce que le ministre peut prendre l'engagement ferme, devant cette Chambre, que la politique laitière sera effectivement à long terme, et que cette même politique n'envisagera aucune espèce de coupure comme vous l'avez abondamment promis au cours des dernières élections?

[Traduction]

**L'hon. John Wise (ministre de l'Agriculture):** Monsieur le Président, les producteurs laitiers du Canada demandent une politique laitière à long terme depuis huit ans. Le gouvernement précédent a refusé de la leur donner. Mais nous allons...

**M. Foster:** Qu'est-ce que vous allez leur donner?

**M. Wise:** Je ne peux pas donner de date. C'est une chose que je n'aime jamais faire. Je tiens à procéder de la bonne façon. Je tiens à prendre le temps de consulter tout le monde dans ce secteur. Il est évident que nous arrivons au terme de cette opération. En toute bonne foi, je pense que je serai en mesure... j'espère que je serai en mesure d'annoncer avant la fin de l'année quelle sera la politique laitière à long terme.

\* \* \*

**PETRO-CANADA****LE CONTRAT DE VÉRIFICATION COMPTABLE**

**M. Lorne Nystrom (Yorkton-Melville):** Monsieur le Président, ma question s'adresse à la ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources. La semaine dernière, j'ai demandé à son collègue, le ministre des Finances, pourquoi le contrat de vérification des comptes de Petro-Canada avait été confié, par décret du conseil, à une entreprise de Chicago, Arthur Anderson & Co., qui est la plus grande société de vérification au monde. J'ai en mains une liste de 20 associés de cette firme qui ont donné chacun au moins \$1,000 au parti conservateur l'an dernier.

**Des voix:** Honteux!